

St. Elizabeth of Hungary

CATHOLIC PARISH



Mailing Address: P.O. Box 665, Raeford, N.C. 28376

Web: <http://www.stelizabethofhungaryraefordnc.org>

Office Email: st.elizabeth.of.hungary@sehrcc.org

Office: 910-875-8803

Parish Priest..... Fr. Edison Urrego

Office Administrator (communications).....Isabel Poland

communications@sehrcc.org

Office Administrator.....Daisha Freeman

Director of Faith FormationSherry Godoy

faith.formation@sehrcc.org

Pastoral Assistant Vilma Panas

R.C.I.A. Coordinator.....TJ Freeman

Coordinadora de R.I.C.A.Verenice Moctezuma

Pastoral Care of the Sick.....Marilu Rivera

THE EXALTATION OF THE HOLY CROSS LA EXALTACIÓN DE LA SANTA CRUZ

SEPTEMBER 14, 2025 ~ 14 de SEPTIEMBRE del 2025

OFFICE HOURS/HORAS DE OFICINA

Tuesday/Martes: 10:00 A.M. - 4:00 P.M., WEDNESDAY/MIÉRCOLES: 8:00 A.M. - 2:00 P.M.,

Thursday/Jueves: 8:00 A.M. - 4:00 P.M., Friday/Viernes: 8:00 A.M. - 2:00 P.M.

CONFESSIONS/CONFESIONES

Wednesday/Miércoles 5:00 P.M.-6:00 P.M.,

Thursday/Jueves 6:00 P.M.- 6:50 P.M.,

Saturday/Sábado 3:30 P.M. - 4:30 P.M.

Also scheduled by appointment. *Cualquier otra hora con cita previa.*

SACRAMENT OF THE ANOINTING OF THE SICK

Please call Fr. Edison at the parish office for reception of this Sacrament before surgery, during a hospital stay or serious illness.

SACRAMENTO DE LA UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Por favor llamar a Padre Edison a la oficina de la parroquia para recibir este sacramento antes de la cirugía, durante una hospitalización o enfermedad grave.

PASTORAL ASSISTANT

For assistance with baptism, weddings and quinceñeras, please contact Mrs. Vilma Panas at 910-249-9834

ASISTENTE PASTORAL

Para asistencia con bautizos, bodas y quinceñeras, Por favor, póngase en contacto con la Sra. Vilma Panas al 910-249-9834

PASTORAL CARE OF THE SICK

Any request for Pastoral care, please contact Marilu Rivera at 910-797-6394
Communion to homebound, visitation from a Priest for Confession or Anointing of the sick.

PASTORAL DE LOS ENFERMOS

Cualquier solicitud de atención pastoral, favor de comunicarse con Marilu Rivera al 910-797-6394 Comunión a los confinados en casa, visita de un Sacerdote para la Confesión o Unción de los enfermos.



Mass Schedule Horario de Misa

SUNDAY MASS MISA LOS DOMINGOS

Sábado Misa Vigilia en Ingles
Saturday Vigil Mass English 5:00 P.M.

Misa en Español
Spanish Mass..... 8:30 A.M.

Misa en Ingles
English Mass..... 11:30 A.M.

Misa en Español
Spanish Mass..... 1:30 P.M.

WEEKLY MASS MISA DURANTE LA SEMANA

English Mass /Misa en Ingles

Monday No Mass/Misa

Tuesday, Thursday 11:30 A.M.
and Friday

Wednesday 6:30 P.M.

Spanish Mass /Misa en Español

Martes y Jueves 7:00 P.M.

Stewardship Report for September 7, 2025

Offertory **needed** for the week.....\$4,231.00

Offertory **received** for the week.....\$4,334.00

Online\$412.80

Donations.....\$805.52

Capital Improvement.....\$1,833.00

(Total) Floor Fund\$77,996.29

Fondo para el Piso

Thank you for your gifts and continued support to the parish. May God continue to bless all of you.

Gracias por sus regalos y apoyo continuo a la parroquia. Que Dios los siga bendiciendo a todos.

September Birthday

Potluck

Join us on **Saturday, September 13** as we celebrate our parishioners with September birthdays. If your birthday is in September, bring your family and friends and join us for our birthday celebration potluck. Please sign up on the sheet located near the office if you would like to participate in this event.

*Acompáñenos el **Sábado 13 de Septiembre** para celebrar a nuestros feligreses que cumplen años en Septiembre. Si su cumpleaños es en Septiembre, traiga a su familia y amigos y acompáñenos a nuestra comida compartida para celebrar el cumpleaños. Por favor regístrese en la hoja ubicada cerca de la oficina si desea participar en este evento.*

Life Care pregnancy center would like to invite you all to their Gala *Benefit* on Friday, September 19, 2025 from 5:30 pm –8:00 pm at The Carolina Hotel.

For registrations please contact friendsoflcpc.org/get-involved/banquet or call (910)947-6199.



El centro de embarazo Life Care les invita a su Gala Benéfica el Viernes 19 de Septiembre de 2025, de 5:30 pm a 8:00 pm, en el Hotel Carolina.

Para inscribirse, por favor, contacten a friendsoflcpc.org/get-involved/banquet o llamen al (910)947-6199.

There will be **NO** Mass Monday, September 15 through Saturday, September 20, though confessions will still be available on their scheduled dates.

NO habrá Misa del Lunes 15 de Septiembre al Sábado 20 de Septiembre, aunque las confesiones seguirán disponibles en las fechas programadas.

READINGS FOR THE WEEK

Monday: 1 Tm 2:1-8; Jn 19:25-27

Tuesday: 1 Tm 3:1-13; Lk 7:11-17

Wednesday: 1 Tm 3:14-16; Lk 7:31-35

Thursday: 1 Tm 4:12-16; Lk 7:36-50

Friday: 1 Tm 6:2-12; Lk 8:1-3

Saturday: 1 Tm 6:13-16; Lk 8:4-15

Sunday: Am 8:4-7; 1 Tm 2:1-8; Lk 16:1-13

Knights of Columbus breakfast will be Sunday, September 14 from:

10:15 am - 11:15 am &

12:30 pm - 1:30 pm

El desayuno de los Caballeros de Colón será Domingo 14 de Septiembre, de:

10:15 am - 11:15 am &

12:30 pm - 1:30 pm



It's Raffle Time!

Take part in our raffle hosted by Faith Formation. We will be raffling an Apple Tablet, a Wall Hanging, and two Rosary holders. This raffle will begin Sunday, September 7th and end on October 12. One ticket is sold for \$5 and five tickets are sold for \$20.

All proceeds will go towards Faith Formation.



Participe en nuestro sorteo organizado por Formación de Fe. Sortearemos una Tableta Apple, un adorno de pared y dos porta rosarios. El sorteo comenzará el Domingo 7 de Septiembre y finalizará el 12 de Octubre. Un boleto cuesta \$5 y cinco boletos cuestan \$20. Todos los ingresos se destinarán a Formación de Fe.

Hours of Adoration for the Blessed Sacraments & Confessions/

Horas de Adoración a los Santísimos Sacramentos y Confesiones:

Wednesday/Miércoles:

5:00 pm - 6:00 pm - Holy Hour & Confession/
Hora Santa & confesiones

Thursday/Jueves:

4:00 pm - 7:00 pm - Devotion to the Eucharist/
Devoción al Santísimo

6:00 pm - 6:50 pm - Confession/confesiones

Friday/Viernes:

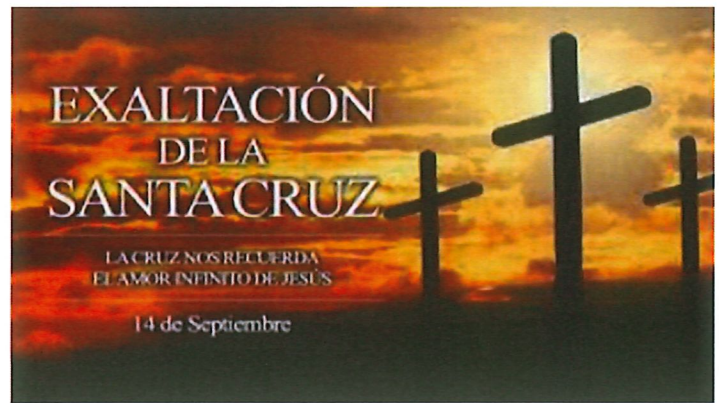
4:00 pm - 6:00 pm - Devotion the Eucharist/
Devoción al Santísimo

Saturday/Sábado:

3:30 pm - 4:30 pm - Confession/ confesiones

92 Preguntas

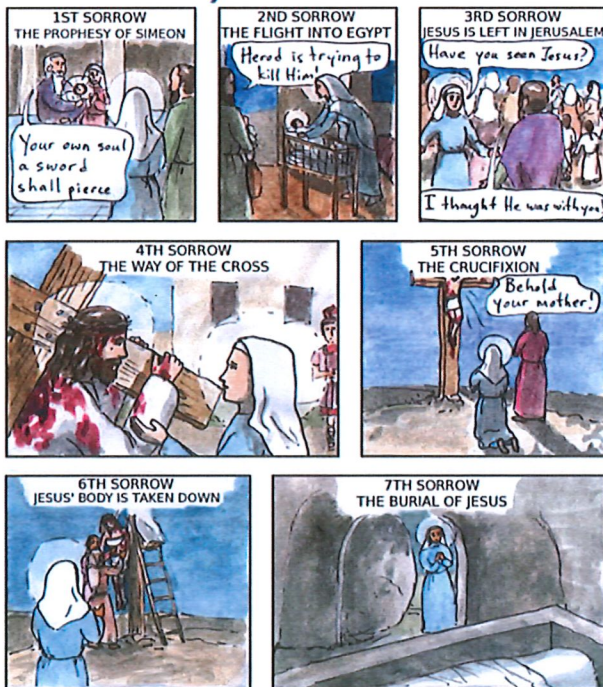
21. ¿Cuándo Jesús ascendió al cielo?
El jueves de la Ascensión, cuarenta días después de la Pascua.
CIC 659; Hechos 1: 9; Mc 16:19
22. ¿Cuándo el Espíritu Santo descendió sobre los Apóstoles?
El domingo de Pentecostés, cincuenta días después de Pascua.
23. ¿Qué se entiende por la Redención?
La Redención significa que la encarnación, vida, muerte y resurrección de Jesús pagó el precio por nuestros pecados, se abrieron las puertas del cielo, y nos liberó de la esclavitud del pecado y de la muerte.
CIC 517, 606, 613; Efesios 1:7; Rom 04:25
24. ¿Qué estableció Jesús para continuar su misión de la Redención?
Él estableció la Iglesia Católica.
CIC 773, 778, 817, 822; Mt 16:18; Sab 21: 9
25. ¿Por qué creemos que la Iglesia Católica es la única Iglesia verdadera?
Debido a que es la única Iglesia establecida por Jesús.
CIC 750; Mt 16:18



¿Por qué celebramos la Exaltación de la Santa Cruz?

Así como celebramos el sacrificio de Jesús en la Cruz, la fiesta de la Exaltación de la Santa Cruz conmemora dos sucesos históricos. El primero es el descubrimiento, en el año 320, de la verdadera cruz, del Calvario y de la tumba de Cristo. Santa Elena, madre del emperador Constantino, los encontró bajo un templo erigido a la diosa Venus, donde habían sido enterrados por los romanos. El Segundo acontecimiento que origina la celebración de esta fiesta es la dedicación de una iglesia en ese lugar en el año 335. Hoy en día, esa iglesia, que existe desde entonces, recibe el nombre de Basílica del Santo Sepulcro, y alberga el Calvario, la tumba de Jesús y la cisterna en la cual Santa Elena encontró los instrumentos de la Pasión de Jesús, incluida la Cruz.

Our Lady of Sorrows September 15



WHEN YOU REALLY LOVE SOMEONE YOU WILL FEEL SAD WHEN THEY ARE HURT. OUR LADY LOVED JESUS MORE THAN ANYONE ELSE EVER COULD, AND SHE ALSO SUFFERED MORE THAN ANYONE ELSE. BUT SHE WAS HAPPY TO SUFFER FOR JESUS. WE SHOULD PRAY TO OUR LADY TO HELP US TO LOVE OUR LORD, EVEN IF WE HAVE TO SUFFER.

92 Questions

21. When did Jesus ascend into Heaven?
On Ascension Thursday, forty days after Easter.
CCC 659; Acts 1:9; Mk 16:19
22. When did the Holy Spirit descend upon the Apostles?
On Pentecost Sunday, fifty days after Easter.
CCC 731, 1302; Jn 20:21, 22; Mt 28:19
23. What is meant by the Redemption?
Redemption means that Jesus' incarnation, life, death, and resurrection paid the price for our sins, opened the gates of Heaven, and freed us from slavery to sin and death.
CCC 517, 606, 613; Eph 1:7; Rm 4:25
24. What did Jesus establish to continue his mission of Redemption?
He established the Catholic Church.
CCC 773, 778, 817, 822; Mt 16:18; Rev 21:9
25. Why do we believe that the Catholic Church is the one true Church?
Because it is the only Church established by Jesus.
CCC 750; Mt 16:18



This **Feast of the Exaltation of the Holy Cross** was observed in Rome before the end of the seventh century. It commemorates the recovery of the Holy Cross, which had been placed on Mount Calvary by St. Helena and preserved in Jerusalem, but then had fallen into the hands of Chosroas, King of the Persians. The precious relic was recovered and returned to Jerusalem by Emperor Heraclius in 629.

7 Sorrows Of Mary

These are 7 sorrows that Mary endured during her life on earth.

1. Prophecy of Simeon
2. The Flight to Egypt
3. Loss of Jesus in the Temple
4. Mary meets Jesus on Road to Calvary
5. Jesus dies on the cross
6. Mary receives the Body of Jesus
7. Jesus is placed in the Tomb

Mary told St. Bridget that 7 graces would be granted to those who say 7 Hail Mary's each day reflecting on her 7 sorrows.

Here are the seven graces:

1. I will grant peace to their families.
2. They will be enlightened about the divine mysteries.
3. I will console them in their pains and I will accompany them in their work.
4. I will give them as much as they ask for as long as it does not oppose the adorable will of my divine Son or the sanctification of their souls.
5. I will defend them in their spiritual battles with the infernal enemy and I will protect them at every instant of their lives.
6. I will visibly help them at the moment of their death, they will see the face of their Mother.
7. I have obtained (This Grace) from my divine Son, that those who propagate this devotion to my tears and dolors, will be taken directly from this earthly life to eternal happiness since all their sins will be forgiven and my Son and I will be their eternal consolation and joy.

We welcome new members. If you are considering St. Elizabeth of Hungary to be your parish but have yet to register, please fill out a registration form located in the back of the church and drop it off at the parish office.

Again, welcome!

Registrarse es muy importante por varios motivos. Por ejemplo, para inscribir a sus hijos en nuestro programa de clases religiosas, para ser padrinos, y algunas veces, para cartas de recomendación de la Iglesia que certifiquen a agencias civiles particulares que usted había pertenecido a nuestra congregación. La hoja de registro en Español se encuentra en la entrada de la iglesia. Después de llenarla favor póngala en el cesto del ofertorio ubicado también en la entrada.

We would like to encourage all of the members of our parish to download **myParish app**. This is a great tool to use for staying up to date on our current and future events at our parish, as well as any types of notifications, for example: liturgical/ Mass cancelation due to weather, no faith formation or special announcements. You can download the app by going to:

<https://myparishapp.com/download> or you can use the information below ↓

*Nos gustaría recomendar a todos los miembros de nuestra parroquia que descarguen la aplicación **myParish**. Esta es una gran herramienta para mantenerse al día sobre nuestros eventos actuales y futuros en nuestra parroquia, así como cualquier tipo de notificación, por ejemplo: cancelación litúrgica / de misa debido al clima, no haya formación de fe o anuncios especiales. Puede descargar la aplicación yendo a:*

<https://myparishapp.com/download> o puede usar la información a continuación ↓

Text APP to 88202 to download our parish app
Envíe un mensaje de APP al 888202 para
descargar nuestra aplicación parroquial



Please pray for our parishioners,
especially those asking for prayer



Por favor oren por nuestros
feligreses, especialmente aquellos que piden oración:

Marilyn Hall; Jerry Hall; Pascuala Aguilar; Belinda De Jesus; Ivette Argandore; Eulogia Barrera; Aaron Cruz; Audaz Lugo; Luz M. Quintana; Luz Dary; Juana Rivera; Wendy Soriano Posadas; Ashelie Zuniga Posadas; Lidia Zavala; Maria Escobar; Hortencia Reyes; Bety Guzman.

What does **PRO POPULO** mean? It means for the **people** (of our **parish**).

*Que se significa **PRO POPULO**? Significa para la **gente** (de nuestra **parroquia**).*

Please Remember Our Parishoners in Your Prayers
Por Favor Recuerde a Nuestros Feligreses en Sus

Oraciones

Phillip M. Larry S. Arturo Alexander M. Alicia H. Alejandra H. Wanda M. Maritza M. Emilia L. Philip Norma M. Belinda R. Jenn C. Lois B. Rita M. Edgar A. Noah R. Cris N. Nicholas R. Bea B. Larry B. Matthew P. Johanna H. Christine P.

If you know someone or would like to be added to the list of the sick so you can be Prayed for please contact Marilu Rivera (910)797-6394. Thank you!

Si conoce a alguien o le gustaría ser agregado a la lista de enfermos para que oren por usted, comuníquese con Marilu Rivera (910)797-6394. ¡Gracias!

****All parishioners who are members of the armed services who would like to be added to our prayer list, please contact the office.****

****Todos los feligreses que son miembros de las fuerzas armadas que deseen ser agregados a nuestra lista de oración, por favor contacten a la oficina.****

Food Ministry/
Ministerio de Comida:



**Food
Pantry**

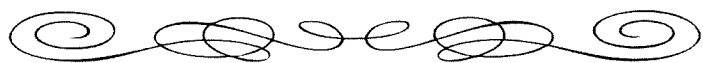
We have a **food ministry** here at our parish and are in need of food donations. If you would like to donate food, we ask that you place all food items in the brown paper bags located in the gathering area. We are very grateful for your generosity.

*Tenemos un **ministerio de alimentos** aquí en nuestra parroquia y necesitamos donaciones de alimentos. Si desea donar alimentos, le pedimos que coloque todos los alimentos en las bolsas de papel marrón ubicadas en el área de reunión.*
Estamos muy agradecidos por su generosidad.

The Sanctuary Light is a candle continuously burning to indicate the presence of Jesus in the Tabernacle. Candles can be offered in honor or memory of a loved one or other special intention each week.

La Luz del Santuario es una vela encendida continuamente para indicar la presencia de Jesús en el Sagrario. Las velas se pueden ofrecer en honor o en memoria de un ser querido u otra intención especial cada semana.

Oracion por la Santificacion de los Sacerdotes



OH Jesús que has instituido el sacerdocio para continuar en la tierra la obra divina de salvar a las almas protege a tus SACERDOTES en el refugio de tu SAGRADO CORAZON. Guarda sin mancha sus MANOS CONSAGRADAS, que a diario tocan tu SAGRADO CUERPO, y conserve puros sus labios teñidos con tu PRECIOSA SANGRE.

Haz que se preserven puros sus Corazones., marcados con el sello sublime del SACERDOCIO, y no permitas que el espíritu del mundo los contamine.

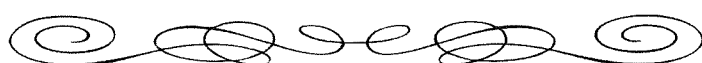
AUMENTA el número de tus apóstoles, y que tu Santo Amor los proteja de todo peligro.

Bendice Sus trabajos y fatigas, y que como fruto de Su apostolado Obtengan la salvación de muchas almas que sean su Consuelo aquí en la tierra y su corona eterna en el Cielo. Amén

Please join our parishioners for the prayerful recitation of The Most Holy Rosary
Sunday at 8:00 A.M. before the 8:30 A.M. SPANISH MASS
Sunday at 11:00 A.M. before the 11:30 A.M. English Mass

Únase a nuestros feligreses para el rezo del Santísimo Rosario
Domingo a las 8:00 A.M. antes de las 8:30 a.m. Misa en Español
Domingo a las 11:00 A.M. antes de las 11:30 a.m. Misa en Inglés

Prayer for the Sanctification of Priests



OH Jesus, who has instituted the priesthood to continue the divine work of saving souls on earth, protect your PRIESTS in the refuge of your SACRED HEART. Keep their CONSECRATED HANDS unstained, which daily touch your SACRED BODY, and preserve pure their lips stained with your PRECIOUS BLOOD. May their Hearts, marked with the sublime seal of the PRIESTHOOD, remain pure, and do not allow the spirit of the world to contaminate them. INCREASE the number of your apostles, and may your Holy Love protect them from all danger. Bless their works and labors, and may as a result of their apostolate, they obtain the salvation of many souls that be their comfort here on earth and their eternal crown in Heaven. Amen

Please keep in your prayers all the men and women serving in the armed Forces, may almighty God protect and keep them safe from all harm, and may those serving abroad return home soon to their families and loved one.



Por favor, mantengan en sus oraciones a todos los hombres y mujeres que sirven en las Fuerzas Armadas, que Dios todopoderoso los proteja y los mantenga a salvo de todo daño, y que aquellos que sirven en el extranjero regresen pronto a casa con sus familias y sus seres queridos.

Weekly Events Schedule Calendario de Eventos Semanales

- 9/14 Sunday ~ Domingo**
8:00 am - El Santísimo Rosario
After the 8:30 am & 11:30 am Mass - KOC Breakfast sale
11:00 am - The Most Holy Rosary
3:00 pm - 4:00 pm - Exodus 90
- 9/15 Monday ~ Lunes**
Closed - Office Hours/ Horas de Oficina
- 9/16 Tuesday ~ Martes**
10:00 am - 4:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina
- 9/17 Wednesday ~ Miércoles**
8:00 am - 2:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina
7:00 pm - 8:00 pm - OCIA/ RICA
7:00 pm - 8:00 pm - Knights of Columbus
- 9/18 Thursday ~ Jueves**
8:00 am - 4:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina
6:00 pm - 6:50 pm - Confessions
7:30 pm - 8:30 pm - Exodus 90 (Spanish)
7:45 pm - 8:45 pm - Choir Practice
- 9/19 Friday ~ Viernes**
8:00 am - 2:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina
5:00pm - 6:00 pm - Sodality of Mary Lead Meeting
- 9/20 Saturday ~ Sabado**
Closed - Office Hours/ Horas de Oficina
3:30 pm - 4:30 pm - Confessions

Mass Schedule & Intentions Horario de las Misas e Intenciones

Saturday, September 13, 2025

5:00 P.M. Mass ~ English **Pro Populo**

Sunday, September 14, 2025

8:30 AM Misa ~ Español Christopher Tabla (19th Birthday)

11:30 A.M. Mass ~ English

1:30 P.M. Misa ~ Español Juan y Roberta Hernandez Jimenez (Cumpleaños)

Monday, September 15, 2025

NO Mass

Tuesday, September 16, 2025

11:30 A.M. Mass ~ English **NO Mass**

7:00 P.M. Misa ~ Spanish **NO Mass**

Wednesday, September 17, 2025

6:30 P.M. Mass ~ English **NO Mass**

Thursday, September 18, 2025

11:30 A.M. Mass ~ English **NO Mass**

7:00 P.M. Misa ~ Spanish **NO Mass**

Friday, September 19, 2025

11:30 A.M. Mass ~ English **NO Mass**

Saturday, September 20, 2025

5:00 P.M. Mass ~ English **NO Mass**

Sunday, September 21, 2025

8:30 A.M. Misa ~ Español **Pro Populo**

11:30 A.M. Mass ~ English † Ray Cing

1:30 P.M. Misa ~ Español **NO Mass**

This week, in honor of the Blessed Sacrament, the Sanctuary Lamp is lit for Angel Daniel Bringas

Esta semana, la Luz del Santuario, en honor al Santísimo Sacramento, arde por Angel Daniel Bringas

****Mass intention suggested donation is \$10.00****

Sanctuary Light intention suggested donation is \$10.00

***La donación sugerida para la intención de Misa es \$10.00

La donación sugerida para la intención de la luz del santuario es \$10.00

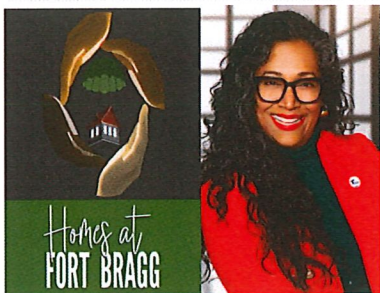
For the Year
\$ 100.00
Donation

Bulletin Ad's

We are inviting local business owners to help us with the cost of printing the bulletin by placing your Business advertisement for this coming year, in our bulletin at a modest cost. If you or someone you know would like to advertise their business please call the Parish office Tuesday - Friday more information.

Invitamos a los dueños de negocios locales a que nos ayuden con el costo de imprimir el boletín colocando su anuncio comercial para el próximo año en nuestro boletín a un costo modesto. Si usted o alguien que conoce quisiera anunciar su negocio, llame a la oficina parroquial de Martes a Jueves para obtener más información.
Each Ad is for a Year! Place yours today! Call or email the Parish office.

For the Year
\$ 100.00
Donation



Paula Dingwall Broker/Owner
REALTOR® ABR® SRES® PSA RENE MRP C2EX SRS
Mobile: (910) 978-9934
Address: 5135 Morganton Rd.
Suite 103 Rm 107
Fayetteville NC 28314
M-Fri: 9:30am - 7:30pm
Sat: 11am-7pm
WWW.HOMESATFTBRAGGNC.COM



**KNIGHTS
OF COLUMBUS**

Council #14632
St. Elizabeth of Hungary
Raeford, NC
Meets 1st & 3rd Wed. at 7PM
Grand Knight Frank 910-286-5131



Address:
Dirección:
5609 Fayetteville Rd. Raeford NC 28376
Phone Number:
Numero de Telefono:
9104791091



Futsal - Fútbol Sala

Youth Program - Programa Juvenil

Cristiano Dias
COACH

info@basefutsal.com
646-553-0783
111 Highland Ave, Fayetteville, NC
www.basefutsal.com

More info



Mas informaciones



910-369-1073

Address:
Dirección:

Wagram Food Mart 24840 N Main St.
Wagram, NC 28396

Call: 910-502-9294
Website:
www.captainlarryseafoodhouse.com
Open Times: Tue - Sat
11:00 am - 9:00 pm



Floristería

LUZ DARY

ARREGLOS PARA TODA OCASION

15 años
Matrimonio
Primera comunión
Cumpleaños



Numero de telefono 1(910) 301-8408

Open from Monday-Saturday



6:00 am - 3:00 pm

www.youroptionsmatter.org



Call us today.
It may change
your life.
910.947.6199

Now What?
Options Matter.



Life Care
Pregnancy Center
se habla español